

## A1.14 Dates du calendrier et jours fériés

Date del calendario e festività

<https://app.colanguage.com/it/francese/programma/a1/14>



<b>Le mois</b>	(Il mese)	<b>Noël</b>	(Il Natale)
<b>Le calendrier</b>	(Il calendario)	<b>Pâques</b>	(La Pasqua)
<b>La journée</b>	(La giornata)	<b>La rentrée</b>	(Il rientro (inizio dell'anno scolastico))
<b>Le nouvel an</b>	(Il nuovo anno)	<b>Célébrer</b>	(Celebrare)
<b>Le jour de l'an</b>	(Il giorno di Capodanno)	<b>Se souvenir</b>	(Ricordarsi)

### 1. Dialogo: Dates du calendrier et jours fériés – projets pour les fêtes

- Kévin:** Tu fais quoi pour les fêtes de fin d'année ? (Cosa fai per le feste di fine anno?)
- Marine:** Je vais voir mes parents en Lorraine, on fête toujours Noël en famille. (Vado a trovare i miei genitori in Lorena: a Natale festeggiamo sempre in famiglia.)
- Kévin:** Génial ! En Lorraine, vous célébrez aussi la Saint-Nicolas, comme en Belgique ? (Fantastico! In Lorena celebrate anche la festa di San Nicola, come in Belgio?)
- Marine:** Oui, exactement ! C'est le 6 décembre. Et toi, tu fais quoi pour Noël ? (Sì, esattamente! È il 6 dicembre. E tu, cosa fai per Natale?)
- Kévin:** Je rejoins ma copine à Lille. Elle est toute seule le 25 décembre, alors je vais la voir. (Raggiungo la mia ragazza a Lille. Lei è da sola il 25 dicembre, quindi vado a trovarla.)
- Marine:** Trop mignon ! Et tu restes là-bas pour fêter le Nouvel An ? (Che carino! E resti lì per festeggiare il Capodanno?)
- Kévin:** Oui, je reste un mois. Il y a un magnifique marché de Noël. Et toi, tu fais quoi pour le Nouvel An ? (Sì, resto un mese. C'è un bellissimo mercatino di Natale. E tu, cosa fai per il Capodanno?)
- Marine:** Je reviens ici pour le fêter avec des amis. Noël en famille et Nouvel An avec ses amis ! (Torno qui per festeggiarlo con degli amici: Natale in famiglia e Capodanno con gli amici!)
- Kévin:** Oui, tu as raison. Tu retournes en Lorraine pour Pâques ? (Sì, hai ragione. Torni in Lorena per Pasqua?)
- Marine:** Je ne sais pas si je peux prendre des vacances à Pâques cette année. (Non so se posso prendermi ferie a Pasqua quest'anno.)
- Kévin:** Ah mince ! Il faut regarder le calendrier des vacances et voir s'il reste de la place pour cette période. (Ah, peccato! Bisogna controllare il calendario delle vacanze e vedere se c'è disponibilità per quel periodo.)
- Marine:** Oui, je vais regarder. Si je ne peux pas, c'est ma famille qui vient me voir ici. (Sì, lo guarderò. Se non posso, saranno i miei a venire a trovarmi qui.)
- Kévin:** Oui, c'est important de les voir souvent. Ce n'est pas facile de vivre loin d'eux. (Sì, è importante vederli spesso. Non è facile vivere lontano da loro.)

## 1. Instruction de l'exercice

- a. Répondez en écrivant une phrase longue pour chaque question.
- b. Lisez le dialogue puis choisissez la bonne réponse pour chaque question.
- c. Choisissez toutes les réponses correctes pour chaque question.
- d. Écrivez un nouveau dialogue avec d'autres personnages.
2. Où Marine passe-t-elle Noël ?
- a. À Lille chez sa copine
- b. Chez ses parents en Lorraine
- c. Elle reste seule chez elle
- d. À Paris avec des collègues

**1-b 2-b**

## 2. Grammatica: Come formare la data?

Scopri come formare la data.



1. Le date seguono l'ordine: le + giorno + mese + anno.
2. I mesi dell'anno non prendono la maiuscola.
3. Si usano i numeri cardinali per il giorno.

Date	Exemple
Complète	<b>le 1er janvier 2025</b> ( <i>il 1° gennaio 2025</i> )
Sans l'année	<b>le 14 juillet</b> ( <i>il 14 luglio</i> )
Avec le jour de la semaine	<b>le jeudi 25 décembre 2022</b> ( <i>giovedì 25 dicembre 2022</i> )
Abrégée	<b>22/02/2023</b>

1. Votre contrat commence \_\_\_\_\_ janvier 2025.  
a. *le premier*      b. *1er*      c. *le 1*      d. *le 1er*
2. La réunion pour le projet est \_\_\_\_\_ juillet.  
a. *le 14ème*      b. *14*      c. *le 14*      d. *le quatorze*
3. Le prochain jour férié est \_\_\_\_\_ 1er avril 2024.  
a. *Lundi*      b. *lundi*      c. *le lundi*      d. *le Lundi*
4. Je prends mes vacances du \_\_\_\_\_ au 22/08/2024.  
a. *10/8/24*      b. *10-08-2024*      c. *10/08/2024*      d. *10.08.2024*

**1. le 1er 2. le 14 3. le lundi 4. 10/08/2024**

### 3. Esercizi

#### 1. Message WhatsApp



Ricevi un messaggio WhatsApp da un'amica francese che organizza la veglia di Capodanno e ti chiede le tue disponibilità e i tuoi programmi; rispondi per dire se vieni, con chi e in quali date sei libero.

**Salut !**

On organise un petit réveillon pour le **Nouvel An** chez moi.

On fait la fête le **31 décembre** et un brunch le **1er janvier**.

Tu es libre ces **jours-là** ? Tu fais quoi pour les **fêtes de fin d'année** ?

Dis-moi si tu peux venir et combien de personnes viennent avec toi.

Bisous,

**Camille**

**Scrivi una risposta appropriata:** Pour le 31 décembre, je... / Je suis libre / je ne suis pas libre le... / Je viens avec...

---

---

---

#### 2. Abbina ogni inizio con la sua corretta conclusione.

- |                            |  |
|----------------------------|--|
| 1. Je prends mes vacances  | a. du jour de l'an 2020.               |
| 2. On célèbre le nouvel an | b. le 2 septembre dans mon entreprise. |
| 3. La rentrée commence     | c. le 1er janvier en France.           |
| 4. Je me souviens toujours | d. à Noël cette année.                 |

**1-d: Faccio le mie vacanze a Natale quest'anno.** **2-c: Si festeggia il Capodanno il 1º gennaio in Francia.** **3-b: Il rientro inizia il 2 settembre nella mia azienda.** **4-a: Mi ricordo ancora del giorno di Capodanno 2020.**

#### 3. Scegli la soluzione corretta

- |   |   |
|---|---|
| 1. La réunion pour organiser les vacances d'été                             | <i>(La riunione per organizzare le vacanze estive inizia il 15 giugno.)</i> |
| _____ le 15 juin.   |   |
| <i>a. commencent      b. commences      c. commençons      d. commence</i>  |   |
| 2. Nous _____ le projet sur les jours fériés le 1er janvier.                | <i>(Iniziamo il progetto sulle festività il 1º gennaio.)</i>                |
| <i>a. commencer      b. commençons      c. commencez      d. commencent</i> |   |
| 3. En France, la nouvelle année _____ le 1er janvier.                       | <i>(In Francia, il nuovo anno inizia il 1º gennaio.)</i>                    |
| <i>a. commencé      b. commence      c. commencent      d. commençons</i>   |   |

4. Mes collègues \_\_\_\_\_ leurs vacances de Noël le 22 décembre. (*I miei colleghi iniziano le loro vacanze di Natale il 22 dicembre.*)

- a. *commence*      b. *commencent*      c. *commençons*      d. *commencent*

1. *commence* 2. *commençons* 3. *commence* 4. *commencent*

#### 4. Completa i dialoghi

##### a. Demander un rendez-vous médical

**Patient:** Bonjour madame, je voudrais un rendez-vous avant Noël, s'il vous plaît. (*Buongiorno signora, vorrei prendere un appuntamento prima di Natale, per favore.*)

**Secrétaire médicale:** 1.\_\_\_\_\_ (*Buongiorno, va bene: il 22 dicembre alle 10 va bene per lei?*)

**Patient:** Oui, c'est parfait, je suis en vacances après le 24 décembre. (*Sì, è perfetto: sono in vacanza dopo il 24 dicembre.*)

**Secrétaire médicale:** 2.\_\_\_\_\_ (*Benissimo, prendo nota. A giovedì 22 dicembre — buona giornata, signore.*)

##### b. Organiser le jour de l'An entre amis

**Amie Julie:** Marc, tu fais quoi le 31 décembre pour le jour de l'An ? (*Marc, cosa fai il 31 dicembre per la notte di Capodanno?*)

**Ami Marc:** 3.\_\_\_\_\_ (*Sono libero: possiamo festeggiare a casa mia. Iniziamo verso le 20?*)

**Amie Julie:** Super, on est en janvier le lendemain, on peut se coucher tard. (*Perfetto, il giorno dopo è gennaio, possiamo rimanere svegli fino a tardi.*)

**Ami Marc:** 4.\_\_\_\_\_ (*Ottimo, preparo qualcosa da mangiare: tu porti il dessert?*)

1. Bonjour, d'accord, alors le 22 décembre, à 10 heures, ça va pour vous ? 2. Très bien, je note, à jeudi 22 décembre, bonne journée monsieur. 3. Je suis libre, on peut célébrer chez moi, on commence vers 20 heures ? 4. Parfait, je prépare quelque chose à manger, tu apportes le dessert ?

#### 5. Esercitatevi in coppia o con il vostro insegnante.

1. Tu es au travail. Ton manager demande : « Quand est le jour de l'an ? » Réponds avec la date. (Utilise : le jour de l'an, le mois, la date)

*Le jour de l'an* \_\_\_\_\_

2. Tu écris un message à un ami pour proposer une soirée pour le Nouvel An. Dis quand c'est et ce que vous faites. (Utilise : le nouvel an, fêter, le soir)

*Pour le nouvel an* \_\_\_\_\_

3. Tu parles avec une collègue de Noël. Elle demande : « Tu es libre à Noël ? » Réponds et dis ce que tu fais. (Utilise : Noël, en famille, célébrer)

*À Noël, je* \_\_\_\_\_

4. Tu dois fixer une réunion de projet après les vacances de Pâques. Tu parles avec un collègue et tu proposes une date. (Utilise : Pâques, après, la semaine)

Après Pâques, on \_\_\_\_\_

**6. Scrivi un breve messaggio (3 o 4 frasi) al tuo responsabile per dire quando vuoi prendere le ferie e perché scegli queste date.**

*Je voudrais prendre des vacances du ... au ... / Je choisis ces dates parce que ... / Je regarde le calendrier des jours fériés. / Pouvez-vous confirmer mes congés, s'il vous plaît ?*

---

---

---

**4. Verbi importanti**

**Commencer**

je/j'	commence
tu	commences
il/elle/on	commence
nous	commençons
vous	commencez
ils/elles	commencent